gemeinde info pflach

Amtliche Mitteilung

Zugestellt durch Post.at P.b.b. Ausgabe 21/05092009

Totalschaden am Wirtschafts- und Wohngebäude des ehemaligen Gasthof Lechbrugg entstand beim Brand am Samstag, dem 01. August 2009. Alle Bewohner des Hauses konnten in Wohnungen der Gemeinden Reutte und Breitenwang untergebracht werden.

inhalt

seite

bericht des bürgermeisters	1
lechbrücke wieder befahrbar	2
bahn und bus	2
zweigverein tanzen berichtet	3
zweigverein tischtennis berichtet	4
rote nasen lauf	5
pflacher fischwasser top	5
gemeinde gratuliert	6

Die neu gestaltete „Aktuelle Gemeindechronik“ finden Sie unter: www.chronik-pflach.at

SONDERPREIS € 35,–

Die „Chronik der Gemeinde Pflach“ kann direkt bei der Gemeinde Pflach gekauft oder bestellt werden. Der Betrag dient zur Gänze der Deckung der Druckkosten, die die Gemeinde für das ehrenamtlich entstandene Buch investiert hat. Gemeinde Pflach, A-6600 Pflach, Tel. +43 (0)5672-62022 oder E-mail: gemeinde@pflach.tirol.gv.at

Liebe Pflacherinnen und Pflacher!

Eine Brandkatastrophe größeren Ausmaßes konnten die Einsatzkräfte der Feuerwehren des gesamten Talkessels am Samstag, dem 01. August 2009, verhindern. Der im ehemaligen Gasthof Lechbrugg offenbar durch Fahrlässigkeit ausgebrochene Brand, konnte zwar nicht mehr eingedämmt werden, aber die landwirtschaftlichen Wohngebäude in der Nachbarschaft konnten durch die umsichtige Arbeit der Feuerwehren weitgehend gerettet werden. Lediglich am Anwesen der Familie Wörle entstand beträchtlicher Sachschaden.

Die größte Sorge war aber, dass keine Bewohner des Brandobjektes und Einsatzkräfte zu Schaden kommen. Schnell konnte über die Gemeindeverwaltung erhoben werden, dass neun Personen im Haus gemeldet waren und sich alle neun Personen in Sicherheit befinden. Ein Jungfeuerwehrmann der Pflacher Wehr benötigte kurzzeitig Hilfe der anwesenden Sanitäter.

Vorsorglich wurde im Turnsaal unserer Volksschule eine Notunterkunft eingerichtet, da zum Zeitpunkt des Brandes alle Bewohner obdachlos waren.

Bis zum Abend gelang es, für alle Betroffenen entweder bei Verwandten oder im Falle einer alleinstehenden Frau in der Gemeinde Breitenwang Notunterkünfte zu bekommen.

Es ist mir ein besonderes Anliegen, mich nicht nur mündlich, was ich schon erledigt habe, sondern auch in unserer Gemeindezeitung bei meinen Bürgermeisterkollegen Helmut Wiesenegg und Hans-Peter Wagner für die uneigennützige Hilfe bei der Suche nach Wohnungen für die vom Brand betroffenen Personen zu bedanken. Zwei Familien bekamen eine dauerhafte Wohnung in der Marktgemeinde Reutte. Eine alleinstehende Frau hat eine dauerhafte Wohnung in der Gemeinde Breitenwang bekommen.

Nicht zuletzt möchte ich mich bei unserer Bezirkshauptfrau Mag. Katharina Schall bedanken, die mir während der gesamten Brandkatastrophe hilfreich zur Seite gestanden ist.

Dank gebührt allen Blaulichtorganisationen für ihre hervorragende Arbeit.

Allen Mitgliedern, der am Einsatz beteiligten Feuerwehren und dem Bezirkskommando, ein herzliches Dankeschön für den hervorragenden Einsatz.

Unserer Pflacher Ortsfeuerwehr unter Kommandant Stefan Gruber gilt unsere volle Anerkennung. Nicht nur die Brandbekämpfung, sondern auch noch die Brandwache in der darauf folgenden Nacht und bis spät in den Sonntag, war eine Selbstverständlichkeit.

Für diesen Einsatz bedanke ich mich persönlich und im Namen der Gemeinde Pflach ganz herzlich.

Euer Bürgermeister *Helmut Schönherr*

CATERING · RESTAURANT · FEINKOST DER NEUE Storfwirt REUTTE

www.storfwirt.at info@storfwirt.at
Telefon 05672 / 62640

Martin Jäger & Rainer Katzensteiner”
freuen sich auf Euren Besuch!

lechbrücke wieder befahrbar

Nach fast genau vier Monaten Bauzeit konnte am 1. September 2009 die Letzener Lechbrücke wieder für den Verkehr frei gegeben werden.

Die vorhandene Bogenbrücke wurde um **49,13 m** verlängert, die Fahrbahnbreite beträgt 6 m (ident mit der bestehenden Brücke) mit einer Aufweitung im Kurvenbereich.
Ca. **1.500 m³ Beton** wurden verbaut, mit einer Bewehrung (Baustahl) von ca. **160 to.**
Nach Fertigstellung der Brücke muss noch der Regionalkanal auf eine Länge von ca. 180 lfm verlegt werden. Dann wird unter der neuen Brücke das jetzt noch vorhandene Gelände abgetragen.
Dank und Anerkennung für die hervorragende und termingerechte Arbeit gilt allen am Brückenbau beteiligten Firmen, besonders aber der Firma Strabag unter Bauleiter Ing. Manfred Gapp.
Eine offizielle Eröffnungsfeier wird nach Abschluss aller Bauarbeiten, die dem Hochwasserschutz im Bereich der Brücke dienen, im Frühjahr 2010 stattfinden.
Danken möchte ich den von den Verkehrsumleitungsmaßnahmen betroffenen Gemeindebürgern, besonders den Bewohnern der Kniepassstraße, für ihre Geduld und ihr Verständnis.

BGM Helmut Schönherr

bahn und bus

Seit mehreren Monaten (Jahren) ist unsere Gemeinde mit Ausbauplänen der ÖBB, betreffend die Außerferner Bahn, konfrontiert. Fixiert wurde jetzt der Neubau des Pflacher Bahnhofes – zur Gänze von den ÖBB finanziert.
Ein Dauerthema ist die Schließung von Bahnübergängen, bzw. deren Sicherung, was mit enormen Kosten verbunden ist. Sie können sicher sein, dass der Gemeinderat allen Maßnahmen, die unseren Gemeindebürgern nicht zumutbar sind, seine Zustimmung verweigert.
Eine weitere Problematik, mit der sich der Gemeinderat befasst, sind die Bushaltestellen in unserem Gemeindegebiet. Die derzeitige Haltestelle am Hüttenbichl ist in dieser Konstellation aus Gründen der Sicherheit nicht zu halten, bzw. wurde abgesprochen. Nach Verhandlungen mit der Postbus AG konnte eine Verlängerung des derzeitigen Zustandes um ein Jahr erreicht werden. Da seit Jahren eine Bushaltestelle im Bereich Königsweg angedacht ist, versucht die Gemeinde, eine für alle betroffenen Bürger tragbare Lösung (im Bereich Abzweig Alte Strasse) zu erarbeiten.

Ein Antrag der Gemeinde Pflach auf die Verordnung einer Geschwindigkeitsbeschränkung von **50 kmh** an der Ortseinfahrt, von Reutte kommend, wird momentan von der BH Reutte geprüft.

BGM Helmut Schönherr

Gebrauchte Drehbank
der Fa. Weiler um
EUR 1.900.— zu verkaufen.
Zubehör:
Dreibackenfutter,
Spannzangenfutter,
1 Satz Spannzangen,
Multifix Werkzeughalter.
Helmut Schönherr,
Tel.: 06769564902

Centrum der Entspannung
Kommunikation & Kreativität
Alte Straße 21
6600 Pflach
info@centrum-der-entspannung.at
www.centrum-der-entspannung.at

Kurse

Progressive Muskelentspannung
Entspannung durch Anspannung
6 Abende, ab 5. Oktober 2009, 19.30 Uhr, € 52,–
Autogenes Training
Ruhe und Entspannung lernen und genießen
7 Abende, ab 7. Oktober 2009, 18.30 Uhr, € 60,–
Entspannungstraining für Schwangere
5 Abende, ab 5. Oktober 2009, 17.30 Uhr, € 50,–
Tagesseminar – Klärung des Energiesystems
10. Oktober 2009, 9.30 bis 16.00 Uhr, € 85,–

Meditation, innere Balance finden
Ab 7. Okt. 2009, 20.00 Uhr, pro Abend und Teilnehmer € 8,–
Arbeitsseminar – „Ge"-Wichtige Menschen
07.11.2009, 10.00 - 16.00 Uhr,
08.11.2009, 10.00 - 16.00 Uhr
Arbeitsseminar – „Unmögliches Möglich machen"
Training über 5 Monate
Kleingruppen max. 10 Teilnehmer
Information und Anmeldung:
Cornelia Wentzler • Tel. 05672 – 62841

1959 2009

zweigverein tanzen berichtet

50 Jahre Sport- und Bergfreunde Pflach

Schilauf Fußball Tennis Tischtennis Eisschießen Tanzen

Auftritt der „Smoky Boots“ beim Reuttener Marktfest

Die Pflacher Line-Dance Gruppe „Smoky Boots“ vertrat bei ihrem ersten größeren Auftritt die SBF Pflach hervorragend. Die beiden Gruppen konnten mit ihren Line-Dance Vorführungen abwechselnd mit den Country und Western Freunden OAL aus Füssen für viel Stimmung beim Reuttener Marktfest sorgen.
Der Vorstand des Zweigvereines Tanzen bedankt sich bei den teilnehmenden Tänzern und bei den vielen zuschauenden Mitgliedern recht herzlich!

TANZKURS

für Standard- und lateinamerikanische Tänze

Kursbeginn: **Donnerstag, 17. Sept. ‘09 - 19 Uhr**

Anfängerkurs – Grundkurs!
Der Anfängerkurs findet an 10 Abenden von 19.00 bis 20.30 Uhr statt.

Kurskosten:
€ 88,– pro Person für 10 x 1,5 Tanzstunden incl. Pause.
Veranstaltung für Vereinsmitglieder und alle Interessierten!

Anmeldung und Information:
Klaudia Inwinkl
0676 / 88344223
oder
Monika Schäffler
0676 / 3116967

Langsamer Walzer
Wiener Walzer
Blues, Foxtrott
Discofox
Tango Argentino
Cha Cha Cha
Rumba
Boogie (Jive)
Merengue und Salsa

Wir bitten, die Parkplätze am Sportplatz (Beschilderung) zu nutzen. Es sind nur 200 m bis zum Kulturhaus. Die Parkplätze neben dem Kulturhaus gehören zum Gasthof Schwanen.

Fühl’ die Freiheit UND GIB DIR DEN KICK

TOPP-ANGEBOTE bereits ab EUR 1.290,-

MOTOR SHOP
Kohlplatz 14
6600 Pflach
+43 (0)5672 / 65297

JETZT PROBEFAHREN

STEFAN BEIRER
Beratung Verkauf Service

EGON HOSP ARCHITEKT

DI Dr. techn. Egon Hosp
Kappl 10 I A-6600 Pflach

Tel. +43 (0)5672 630 60
Fax +43 (0)5672 630 66
Mobil +43 (0)676 5400 575
office@architekt-hosp.at
www.architekt-hosp.at

TRAFOIER ERDBAU

Roland Trafoier
Kniepaßstraße 9 - A-6600 Pflach
Telefon 0 56 72 / 644 57 - Handy 0664 / 210 88 74

Einladung zum Schnuppertraining

Am **Freitag, dem 25. September 2009,** beginnen wir wieder mit unserem Tischtennistraining, zudem wir alle Interessierten herzlich einladen möchten.

Trainingszeiten:

Jeden Freitag von
18.00 - 20.00 Uhr Kindertraining
20.00 - 22.00 Uhr Erwachsenentraining

Wussten Sie, dass...

- Tischtennis, zu den schnellsten Ballsportarten der Welt gehört?
- Sich ein optimal angeschnittener Topspin-Ball 50 mal in der Sekunde um die eigene Achse dreht (das wären 3000 Umdrehungen in der Minute!)?
- Ein hart geschlagener Schuss bis zu 180 km/h schnell werden kann?
  Dabei berührt der Ball den Schläger nur 1/1000 Sekunde und verformt sich bis zu 20 Prozent!
- Mehr als vier Millionen Menschen in Europa Tischtennis wettkampfmäßig spielen?
- Tischtennis ursprünglich aus Indien kommt?

Bei dieser Sportart werden Konzentration, Reaktion und Koordination trainiert. Tischtennis ist somit empfehlenswert für „Jung und Alt!"

Über reges Interesse würden wir uns freuen!

Christian Tiefenbrunn
Obmann

mazda
PEUGEOT
PEUGEOT
DREER.at
Dreer Georg
6600 Pflach - Kohlplatz 5
Tel. 05672 / 62017

ANTON SPECHT
Autounternehmung und Reisebüro GmbH
Ehrenbergstraße 9
A-6600 Reutte
Tel: 05672 / 62687-0 - Fax: 05672 / 62687-70
email: office@antonspecht.at
www.ANTONSPECHT.at

SCHÄDLE RECYCLING
... perfekt für die Umwelt

Start und Ziel: Sportplatz Pflach
Streckenlänge: 3 km (Rundlauf)
Teilnahmegebühren: Kinder bis 15 Jahre frei
(Startgebühr zu Gunsten der Roten Nasen) Einzelstartgeld EUR 10,-
Familienkarte EUR 12,-
(Eltern und Kinder bis 14 Jahre)
Gruppenpreise: ab 8 Personen per Teilnehmer EUR 5,-
Im Startgeld enthalten: Getränkeverpflegung Startnummer, Stempelkarte sowie eine Rote Nase für jeden Teilnehmer
Verlosung: Unter den angemeldeten Gruppen wird ein Spanferkel (gesponsert vom Neuen StorfWirt) verlost. Alle Teilnehmer, auch aus den Gruppen, haben die Möglichkeit schöne Sachpreise zu gewinnen!

Am Sonntagnachmittag musikalische Unterhaltung mit der Musikkapelle Pflach

Einzelanmeldungen ab sofort möglich unter:

Schriftlich: SBF Pflach - Zweigverein Schilauf
z. Hd. Herrn Karl Köck
Hüttenbichl 8 - 6600 Pflach
Online: www.pflach-schilauf.at
www.rotenasenlauf.at

Mannschafts- und Familienanmeldungen:
E-Mail: andreas.inwinkl@gmx.at

Nachmeldungen am Sonntag, 13. September, im Startbereich möglich!

Der Veranstalter übernimmt keinerlei Haftungen auch gegenüber Dritten!

starke fänge aus dem pflacher fischwasser

Ein kräftiges
„Petri Heil"
den Spezialisten
von Gemeindevorstand
Gerhard Schönherr!

Bild links:
Ein rekordverdächtiger Fang von **Walter Unterkofler** aus Reutte. Diese gewaltige Regenbogenforelle gefangen am 2. September 2008, brachte 3,5 kg auf die Waage.
Bild mitte:
Wolfi Brinnich konnte im Juni 2009 eine Bachforelle mit 53cm und 1,9 kg an Land ziehen.
Es war bei weitem nicht der erste Fisch, den er heuer gefangen hat und der über 1 kg auf die Waage brachte.
Bild rechts:
Helmut Koch eröffnete die Fischereisaison am 10. April 2009 mit dieser schönen Seeforelle, die 2,15 kg wog und 55 cm lang war .

WILLKOMMEN IN DER WELT DER TECHNIK!
e WELT
IHR ELEKTROMARKT
Großfeldstraße 10-14 • 6600 Reutte • Tel. 05672/607- 0 • www.ewelt.com

die gemeinde gratuliert

diamantene hochzeit

Das seltene Fest der **Diamantenen Hochzeit** konnten **Karl und Resi Beirer** am 7. Mai 2009 feiern. Der damalige Bezirkshauptmann HR Dr. Dietmar Schennach überbrachte die Glückwünsche und das Ehrengeschenk des Landes. Bürgermeister Helmut Schönherr gratulierte für die Gemeinde.

zum 75sten geburtstag

Paul Schuler, Ehrenzeichenträger der Gemeinde Pflach, feierte seinen **75sten Geburtstag.** Die Glückwünsche der Gemeinde Pflach überbrachte Bürgermeister Helmut Schönherr. Für die Sport- und Bergfreunde Pflach gratulierte der Präsident des Vereines und Vizebürgermeister Sieghard Insam.

KIRCHWEG 15
A-6600 REUTTE
FON 05672 / 62756
FAX 05672 / 62756-22
arch.laber@utanet.at
www.architekt-laber.at
DIPL.-ING. HEINZ LABER
ARCHITEKT LABER
STAATLICH BEFUGTER UND BEEIDETER ZIVILTECHNIKER
Hochbau- und Innenarchitektur
Gesamtplanung und Bauleitung
Orts- und Raumplanung

einladung

Der Sozialausschuss der Gemeinde Pflach lädt zum „Tanz für alle Junggebliebenen" mit Alleinunterhalter Dr. Arnold Puri ein!
Nach der Sommerpause startet am Dienstag, dem 29. September 2009, wieder der beliebte „Puri-Tanznachmittag", ab 14.00 Uhr, im Veranstaltungszentrum in Breitenwang.
Bei guter Tanzmusik, Kaffee und Kuchen, werden wir wieder gemeinsam einen gemütlichen Nachmittag erleben.
Monika Keller vom Sozialausschuss würde sich freuen, wieder recht viele Pflacherinnen und Pflacher begrüßen zu dürfen.
Falls jemand eine Fahrgelegenheit benötigt, bitte an Monika Keller, Tel.-Nr. 0676 / 6676517, wenden.

Dipl.Ing. József
Brückenbau
Konstruktiver Ingenieurbau
Siedlungswasserbau
Straßenbau
staatlich befugter und beeideter Ingenieurkonsulent für Bauingenieurwesen
A-6600 Reutte,
Knittelstr. 5
T: 05672/71341-19
F: 05672/71341-20
M: 0676/300 56 59 office@ib-kiss.at www.ib-kiss.at

Impressum:
Herausgeber: Gemeinderat der Gemeinde Pflach,
Kohlplatz 7, 6600 Pflach, Tel. 05672-62022, Fax ...-14
E-mail: gemeinde@pflach.tirol.gv.at

Für den Inhalt verantwortlich:
Bgm. Helmut Schönherr.
Alle Artikel – falls nicht namentlich anders gekennzeichnet – Bürgermeister Helmut Schönherr.

Druck: Außerferner Druckhaus Reutte
Gutmann & Wohlgenannt GesmbH&CoKG - 6600 Reutte,
Zeillerplatz 3, Tel. 05672 / 62436 - info@druckhaus.com

Auch Ihr Partner für Catering&Familienfeiern!
Jeden Freitag ab 17 Uhr
Barbecue
bei schöner Witterung im Gastgarten!
Katrin & Tom freuen sich auf Euren Besuch!
DREYER's
Brasserie & Restaurant
IC Pflach
Kohlplatz
Telefon
05672 / 65001
Öffnungszeiten:
Mo - Fr ab 10 Uhr
Sa ab 17 Uhr